

**DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE
N. 215 DEL 03/04/2017**

OGGETTO

DELIBERA DELLA GIUNTA REGIONALE N. 1388 DEL 30.09.2013 PROGRAMMA DELLE OPERE PUBBLICHE E DEI BENI CULTURALI DANNEGGIATI DAGLI EVENTI SISMICI DEL 20 E 29 MAGGIO 2012. EX OSPEDALE PSICHIATRICO GIUDIZIARIO DI VIA FRANCHI A REGGIO EMILIA: INTERVENTI NECESSARI ALLA RIPARAZIONE DEL DANNO CONSEGUENTE AGLI EVENTI SISMICI DEL MAGGIO 2012 APPROVAZIONE DEL PROGETTO ESECUTIVO E MODALITA' AFFIDAMENTO LAVORI

Servizio Infrastrutture, Mobilita' Sostenibile, Patrimonio ed Edilizia

IL DIRIGENTE

Premesso che con Decreto del Presidente n. 1 del 12/01/2017 è stata affidata ai dirigenti titolari di centri di responsabilità l'adozione di tutti i provvedimenti di contenuto gestionale e sono state loro assegnate in via provvisoria, sino all'approvazione del bilancio di previsione 2017, le risorse finalizzate alle attività dell'ente nei limiti dell'art. 163, comma 3 del D.Lgs. 267/2000;

Preso atto che con Decreto Legge 244/2016 il termine per l'approvazione del Bilancio di Previsione 2017 è stato rinviato al 31/03/2017;

Visto l'art. 163 del D.Lgs. 267/2000 relativo alle norme che regolano l'esercizio provvisorio;

Con proposta del Responsabile dell'U.O. Patrimonio Storico, si segnala che:

- con la Deliberazione della Giunta Regionale n. 1388 del 30.09.2013 è stato approvato il PROGRAMMA DELLE OPERE PUBBLICHE E DEI BENI CULTURALI DANNEGGIATI DAGLI EVENTI SISMICI DEL 20 E 29 MAGGIO 2012;
- successivamente, il Programma delle Opere Pubbliche e dei Beni Culturali ed i Piani Annuali 2013-2014-2015-2016, predisposti dalla Struttura Tecnica del Commissario Delegato (STCD), sono stati in più occasioni aggiornati a seguito delle osservazioni pervenute ed approvate con successive Ordinanze e da ultimo con la n.33 del 3 Giugno 2016;
- il citato Programma delle Opere Pubbliche, predisposto dalla Struttura Tecnica del Commissario Delegato, contiene l'approvazione al finanziamento del seguente intervento relativo alla Provincia di Reggio Emilia in qualità di Ente Attuatore dello stesso: Ordinanza 52/2016 Interventi di riparazione danni - Allegato B/1 . PIANO OPERE PUBBLICHE - **n. Ordine 211** - Provincia di Reggio Emilia; progetto esecutivo € 146.700,00;
- la Provincia di Reggio Emilia accedeva ai finanziamenti previsti dal Programma delle Opere Pubbliche e dei Beni Culturali danneggiati dagli eventi sismici del 20 e 29 maggio 2012, con specifico riferimento all'intervento soprarichiamato ottenendo tutte le richieste seguenti autorizzazioni:
 - ✓ Determinazione della Regione Emilia Romagna n. 14.667 del 19.09.2016 relativa all'autorizzazione sismica dei lavori;
 - ✓ Attestazione di congruità della spesa con specifico atto della Regione Emilia Romagna prot. CR 2017.0006892 del 21.02.2017;
 - ✓ Autorizzazione ai sensi dell'art. 21 c. 4 del D.Lgs. 42/2004 e s.m.i. rilasciato dalla Direzione Regionale per i Beni Culturali e Paesaggistici dell'Emilia Romagna – Bologna con prot. CR 2016.0045862 del 03.08.2016;
 - ✓ Decreto n. 797 del 21.03.2017 da parte della Regione Emilia Romagna con il quale si assegna il finanziamento alla Provincia di Reggio Emilia;
- l'edificio in oggetto, seppur attualmente inagibile, necessita di interventi di messa in sicurezza e riparazione dei danni al fine quantomeno di limitarne il degrado e le eventuali conseguenze di pericolo sull'adiacente via Franchi attraverso la realizzazione dei lavori individuati nell'allegata progettazione esecutiva;

Tutto ciò premesso e considerato si è redatto il progetto denominato "**Interventi di riparazione danni - Art. 3 del Regolamento redatto dalla S.T.C.D. Allegato B/1 . PIANO OPERE PUBBLICHE - n. Ordine 211 - Provincia di Reggio E. Ex Ospedale Psichiatrico Giudiziario di via Franchi a Reggio Emilia**" per una spesa complessiva di €. 146.700,00 oneri fiscali compresi

completamente finanziati dalla Regione Emilia Romagna.

La progettazione si compone dei seguenti elaborati: Relazione e documentazione fotografica, Relazione di calcolo strutturale comprensiva di valutazione della sicurezza, relazione sui materiali e documentazione fotografica, Indagini stratigrafiche, Computo metrico estimativo generale, Elenco Prezzi Unitari (compreso schede di analisi prezzi), Capitolato Speciale d'Appalto – parte amministrativa, Capitolato Speciale d'Appalto – parte tecnica, Piano di Sicurezza e di coordinamento, Piano di manutenzione, Quadro economico, dichiarazioni del legale rappresentante dell'Ente attuatore, dichiarazioni del progettista, Modulistica MIUR, Schema di contratto, Elaborati grafici nello stato di fatto e di progetto.

Il quadro economico riepilogativo dei lavori in parola, prevede una spesa complessiva di € 146.700,00 così articolato:

A – LAVORI	91.273,38
B - Oneri per la sicurezza e la salute nel cantiere	32.651,81
A + B – Importo totale dei lavori	123.925,19
C – Somme a disposizione	
C1 – Oneri fiscali (10%)	12.392,52
C2 – Spese tecniche (art. 113 del D.Lgs. 50/2016)	2.478,50
C3 – Indagini, prelievi e analisi di laboratorio sui materiali (compresa iva)	904,49
C3 – Imprevisti e/o lavori in economia (compresa iva)	6.999,30
TOTALE SOMME A DISPOSIZIONE	22.774,81
TOTALE GENERALE	146.700,00

Considerato che l' U.O Patrimonio Storico propone di:

- approvare il progetto esecutivo denominato “**Interventi di riparazione danni - Art. 3 del Regolamento redatto dalla S.T.C.D. Allegato B/1 . PIANO OPERE PUBBLICHE - n. Ordine 211 - Provincia di Reggio E. Ex Ospedale Psichiatrico Giudiziario di via Franchi a Reggio Emilia**” che conclude con una previsione di spesa di lordi €. 146.700,00, di cui € 123.925,19 per lavori ed € 22.774,81 per somme a disposizione come dettagliatamente indicato in premessa;
- procedere all'affidamento dei relativi lavori, per motivi di urgenza connessi alla realizzazione di opere legate ad aspetti di sicurezza dell'importante edificio storico, tramite procedura negoziata ai sensi dell'art. 36, comma 2, lettera c) del D.Lgs.vo n. 50/2016, di seguito “Codice”, previa indagine di mercato, mediante avviso per manifestazione di interesse, ai sensi dell'art. 216, comma 9 del Codice, finalizzata all'individuazione di operatori economici da invitare, aggiudicazione con il criterio del minor prezzo determinato mediante unico ribasso sull'importo totale del computo metrico estimativo posto a base di gara, ai sensi dell'art. 95, comma 4, lettera a) del Codice con l'esclusione automatica delle offerte anormalmente basse di cui all'art. 97, comma 8 del Codice. L'aggiudicazione potrà essere effettuata e sarà definitiva anche in presenza di una sola offerta ritenuta valida. Qualora manifestino interesse alla gara più di cinquanta operatori economici si procederà a

sorteggio in seduta pubblica; le prime cinquanta ditte sorteggiate (a ogni impresa verrà assegnato un codice al fine di evitare che ciascun concorrente conosca gli altri partecipanti) verranno invitate alla gara per i lavori in parola;

- disporre che:
 - ✓ l'avviso sarà finalizzato esclusivamente a favorire la partecipazione e la consultazione di operatori economici, in modo non vincolante per l'Ente, con l'unico scopo di acquisire dagli stessi, la disponibilità ad essere invitati a presentare un'offerta;
 - ✓ con il succitato avviso non sarà indetta alcuna procedura di gara, di affidamento concorsuale o paraconcorsuale e non saranno previste graduatorie di merito o attribuzioni di punteggio; esso avrà scopo esclusivamente esplorativo, senza l'instaurazione di posizioni giuridiche od obblighi negoziali in quanto la Provincia si riserva la possibilità di sospendere, modificare o annullare, in tutto o in parte, il procedimento avviato, e di non dar seguito all'indizione della successiva gara informale per l'affidamento dei lavori di cui trattasi, senza che i soggetti richiedenti possano vantare alcuna pretesa, nonché di procedere con l'invio della lettera di invito alla presentazione dell'offerta anche in presenza di un'unica manifestazione di interesse valida;
 - ✓ qualora manifestino interesse alla gara più di cinquanta operatori economici si procederà a sorteggio in seduta pubblica; le prime cinquanta ditte sorteggiate (a ogni impresa verrà assegnato un codice al fine di evitare che ciascun concorrente conosca gli altri partecipanti) verranno invitate alla gara per i lavori in argomento;
 - ✓ al fine della conoscenza della consistenza dei lavori da effettuare gli operatori economici interessati ad essere invitati alla procedura negoziata in argomento sono obbligati alla presa visione dei luoghi;
- accertare la somma di € 146.700,00 al Titolo 4 Tipologia 200 del Bilancio 2017 in esercizio provvisorio ed al corrispondente capitolo 801 che verrà iscritto nel PEG 2017, Piano dei Conti 4.02.01.02.001, in base al sopracitato Decreto del Presidente della Regione Emilia-Romagna in qualità di Commissario delegato n. 797 del 21.3.2017;
- impegnare la spesa complessiva di lordi €. 146.700,00 alla Missione 4 Programma 2 codice del piano dei conti n 2.02.01.09.002 del Bilancio 2017, in esercizio provvisorio ed al corrispondente capitolo 4535 che verrà inserito nel PEG 2017, con esigibilità 2017, finanziata interamente con risorse a carico della Regione Emilia-Romagna sopra specificate;
- dare atto che:
 - ✓ ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 192 del D.Lgs. n° 267/2000:
 - ◆ il fine del contratto che si andrà a stipulare consiste nel garantire l'esecuzione dell'intervento in oggetto;
 - ◆ il contratto verrà stipulato mediante scrittura privata;
 - ◆ le clausole essenziali sono quelle inerenti al prezzo, al termine per l'ultimazione dei lavori, alle modalità di esecuzione degli stessi, alle modalità di pagamento, clausole tutte contenute e più dettagliatamente descritte nel Capitolato Speciale d'Appalto che costituirà parte integrante del contratto;
 - ✓ ai sensi dell'art. 10, della Legge Regionale 30 luglio 2013, n. 15 e s.m.i., recante la "Disciplina generale dell'edilizia", le opere in oggetto sono opere pubbliche di interesse provinciale e sono conformi alle norme urbanistiche ed edilizie, nonché alle norme di sicurezza, sanitarie e di tutela ambientale e paesaggistica;
 - ✓ il progetto è costituito dai seguenti elaborati: Relazione e documentazione fotografica,

Relazione di calcolo strutturale comprensiva di valutazione della sicurezza, relazione sui materiali e documentazione fotografica, Indagini stratigrafiche, Computo metrico estimativo generale, Elenco Prezzi Unitari (compreso schede di analisi prezzi), Capitolato Speciale d'Appalto – parte amministrativa, Capitolato Speciale d'Appalto – parte tecnica, Piano di Sicurezza e di coordinamento, Piano di manutenzione, Quadro economico, Dichiarazioni del legale rappresentante dell'Ente attuatore, dichiarazioni del progettista, Modulistica MIUR, Schema di contratto, Elaborati grafici nello stato di fatto e di progetto;

- ✓ sono state ottenute le seguenti autorizzazioni:
 - ◆ Determinazione della Regione Emilia Romagna n. 14.667 del 19.09.2016 relativa all'autorizzazione sismica dei lavori;
 - ◆ Attestazione di congruità della spesa con specifico atto della Regione Emilia Romagna prot. CR 2017.0006892 del 21.02.2017;
 - ◆ Autorizzazione ai sensi dell'art. 21 c. 4 del D.Lgs. 42/2004 e s.m.i. rilasciato dalla Direzione Regionale per i Beni Culturali e Paesaggistici dell'Emilia Romagna – Bologna con prot. CR 2016.0045862 del 03.08.2016;
 - ◆ Decreto n. 797 del 21.03.2017 da parte della Regione Emilia Romagna con il quale si assegna il finanziamento alla Provincia di Reggio Emilia;
- ✓ i lavori in argomento sono da considerarsi puntuali, come definiti all'art. 3, comma 1, lettera f), del D.P.R. 207/2010;
- ✓ le verifiche dell'allegata progettazione esecutiva, sono state positivamente esperite e risulta completo degli elaborati previsti dalla vigente normativa;
- ✓ la Direzione Lavori verrà affidata a dipendenti del Servizio Infrastrutture, Mobilità Sostenibile Patrimonio ed Edilizia;
- ✓ l'attribuzione finale e la conseguente liquidazione dell'incentivo di cui all' art. 113 del D.Lgs. 50/2016 verrà effettuata a consuntivo, tenuto conto delle prestazioni effettivamente rese dal personale dipendente ed in conformità con lo specifico regolamento di attuazione;
- ✓ gli oneri di gestione e di manutenzione derivanti dai singoli interventi possono essere ricompresi nell'ambito delle somme già stanziare nel bilancio;
- ✓ il Codice Identificativo di Gara (CIG) è il n. 70293871A9 e il Codice Unico di Progetto (CUP) è il n. C82C17000030002;
- ✓ l'Ing. Azzio Gatti, Responsabile Unico del Procedimento, ha provveduto alla verifica di detto progetto secondo quanto previsto dall'art. 47, comma 2, lettera c), del DPR 207/2010 e dall'art. 26, del D.Lgs. 50/2016 e alla sua validazione;
- dare inoltre atto che:
 - ✓ la Provincia di Reggio Emilia ha l'obbligo di provvedere alla manutenzione degli edifici in proprietà destinati alle diverse funzioni dell'Ente;
 - ✓ gli interventi oggetto del presente atto sono lavori necessari alla messa in sicurezza conseguentemente agli eventi sismici del maggio 2012 e che occorre eseguire per evitare che all'Ente derivino danni patrimoniali certi e gravi, a causa di probabili incidenti conseguenti alla non riparazione/sistemazione delle criticità edilizie, - derivanti come detto dal terremoto del maggio 2012 - che potrebbero danneggiare le persone che a diverso titolo accedono alle aree cortilive del complesso e/o possibili conseguenze sulla confinante via Franchi;

- ✓ è necessario ed urgente prevedere l'esecuzione degli interventi in premessa descritti, quali interventi assolutamente necessari a mantenere le condizioni minime di sicurezza sia per la fruibilità delle aree cortilive attualmente accessibili che per la confinante pubblica via Franchi.

Accertata, ai sensi dell'art.147-bis del D.Lgs. 267/2000, la regolarità amministrativa del presente atto.

D E T E R M I N A

- di approvare il progetto esecutivo denominato "**Interventi di riparazione danni - Art. 3 del Regolamento redatto dalla S.T.C.D. Allegato B/1 . PIANO OPERE PUBBLICHE - n. Ordine 211 - Provincia di Reggio E. Ex Ospedale Psichiatrico Giudiziario di via Franchi a Reggio Emilia**" che conclude con una previsione di spesa di lordi €. 146.700,00, di cui € 123.925,19 per lavori ed € 22.774,81 per somme a disposizione come dettagliatamente indicato in premessa;
- di procedere all'affidamento dei relativi lavori, per motivi di urgenza connessi alla realizzazione di opere legate ad aspetti di sicurezza dell'importante edificio storico, tramite procedura negoziata ai sensi dell'art. 36, comma 2, lettera c) del D.Lgs.vo n. 50/2016, di seguito "Codice", previa indagine di mercato, mediante avviso per manifestazione di interesse, ai sensi dell'art. 216, comma 9 del Codice, finalizzata all'individuazione di operatori economici da invitare, aggiudicazione con il criterio del minor prezzo determinato mediante unico ribasso sull'importo totale del computo metrico estimativo posto a base di gara, ai sensi dell'art. 95, comma 4, lettera a) del Codice con l'esclusione automatica delle offerte anormalmente basse di cui all'art. 97, comma 8 del Codice. L'aggiudicazione potrà essere effettuata e sarà definitiva anche in presenza di una sola offerta ritenuta valida. Qualora manifestino interesse alla gara più di cinquanta operatori economici si procederà a sorteggio in seduta pubblica; le prime cinquanta ditte sorteggiate (a ogni impresa verrà assegnato un codice al fine di evitare che ciascun concorrente conosca gli altri partecipanti) verranno invitate alla gara per i lavori in parola;
- di disporre che:
 - ✓ l'avviso sarà finalizzato esclusivamente a favorire la partecipazione e la consultazione di operatori economici, in modo non vincolante per l'Ente, con l'unico scopo di acquisire dagli stessi, la disponibilità ad essere invitati a presentare un'offerta;
 - ✓ con il succitato avviso non sarà indetta alcuna procedura di gara, di affidamento concorsuale o paraconcorsuale e non saranno previste graduatorie di merito o attribuzioni di punteggio; esso avrà scopo esclusivamente esplorativo, senza l'instaurazione di posizioni giuridiche od obblighi negoziali in quanto la Provincia si riserva la possibilità di sospendere, modificare o annullare, in tutto o in parte, il procedimento avviato, e di non dar seguito all'indizione della successiva gara informale per l'affidamento dei lavori di cui trattasi, senza che i soggetti richiedenti possano vantare alcuna pretesa, nonché di procedere con l'invio della lettera di invito alla presentazione dell'offerta anche in presenza di un'unica manifestazione di interesse valida;
 - ✓ qualora manifestino interesse alla gara più di cinquanta operatori economici si procederà a sorteggio in seduta pubblica; le prime cinquanta ditte sorteggiate (a ogni impresa verrà assegnato un codice al fine di evitare che ciascun concorrente conosca gli altri partecipanti) verranno invitate alla gara per i lavori in argomento;
 - ✓ al fine della conoscenza della consistenza dei lavori da effettuare gli operatori economici interessati ad essere invitati alla procedura negoziata in argomento sono obbligati alla presa visione dei luoghi;

- di accertare la somma di € 146.700,00 al Titolo 4 Tipologia 200 del Bilancio 2017 in esercizio provvisorio ed al corrispondente capitolo 801 che verrà iscritto nel PEG 2017, Piano dei Conti 4.02.01.02.001, in base al sopraccitato Decreto del Presidente della Regione Emilia-Romagna in qualità di Commissario delegato n. 797 del 21.3.2017;
- di impegnare la spesa complessiva di lordi €. 146.700,00 alla Missione 4 Programma 2 codice del piano dei conti n 2.02.01.09.002 del Bilancio 2017, in esercizio provvisorio ed al corrispondente capitolo 4535 che verrà inserito nel PEG 2017, con esigibilità 2017, finanziata interamente con risorse a carico della Regione Emilia-Romagna sopra specificate;
- di dare atto che:
 - ✓ ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 192 del D.Lgs. n° 267/2000:
 - ◆ il fine del contratto che si andrà a stipulare consiste nel garantire l'esecuzione dell'intervento in oggetto;
 - ◆ il contratto verrà stipulato mediante scrittura privata;
 - ◆ le clausole essenziali sono quelle inerenti al prezzo, al termine per l'ultimazione dei lavori, alle modalità di esecuzione degli stessi, alle modalità di pagamento, clausole tutte contenute e più dettagliatamente descritte nel Capitolato Speciale d'Appalto che costituirà parte integrante del contratto;
 - ✓ ai sensi dell'art. 10, della Legge Regionale 30 luglio 2013, n. 15 e s.m.i., recante la "Disciplina generale dell'edilizia", le opere in oggetto sono opere pubbliche di interesse provinciale e sono conformi alle norme urbanistiche ed edilizie, nonché alle norme di sicurezza, sanitarie e di tutela ambientale e paesaggistica;
 - ✓ il progetto è costituito dai seguenti elaborati: Relazione e documentazione fotografica, Relazione di calcolo strutturale comprensiva di valutazione della sicurezza, relazione sui materiali e documentazione fotografica, Indagini stratigrafiche, Computo metrico estimativo generale, Elenco Prezzi Unitari (compreso schede di analisi prezzi), Capitolato Speciale d'Appalto – parte amministrativa, Capitolato Speciale d'Appalto – parte tecnica, Piano di Sicurezza e di coordinamento, Piano di manutenzione, Quadro economico, Dichiarazioni del legale rappresentante dell'Ente attuatore, dichiarazioni del progettista, Modulistica MIUR, Schema di contratto, Elaborati grafici nello stato di fatto e di progetto;
 - ✓ sono state ottenute le seguenti autorizzazioni:
 - ◆ Determinazione della Regione Emilia Romagna n. 14.667 del 19.09.2016 relativa all'autorizzazione sismica dei lavori;
 - ◆ Attestazione di congruità della spesa con specifico atto della Regione Emilia Romagna prot. CR 2017.0006892 del 21.02.2017;
 - ◆ Autorizzazione ai sensi dell'art. 21 c. 4 del D.Lgs. 42/2004 e s.m.i. rilasciato dalla Direzione Regionale per i Beni Culturali e Paesaggistici dell'Emilia Romagna – Bologna con prot. CR 2016.0045862 del 03.08.2016;
 - ◆ Decreto n. 797 del 21.03.2017 da parte della Regione Emilia Romagna con il quale si assegna il finanziamento alla Provincia di Reggio Emilia;
 - ✓ i lavori in argomento sono da considerarsi puntuali, come definiti all'art. 3, comma 1, lettera f), del D.P.R. 207/2010;
 - ✓ le verifiche dell'allegata progettazione esecutiva, sono state positivamente esperite e risulta completo degli elaborati previsti dalla vigente normativa;

- ✓ la Direzione Lavori verrà affidata a dipendenti del Servizio Infrastrutture, Mobilità Sostenibile Patrimonio ed Edilizia;
 - ✓ l'attribuzione finale e la conseguente liquidazione dell'incentivo di cui all' art. 113 del D.Lgs. 50/2016 verrà effettuata a consuntivo, tenuto conto delle prestazioni effettivamente rese dal personale dipendente ed in conformità con lo specifico regolamento di attuazione;
 - ✓ gli oneri di gestione e di manutenzione derivanti dai singoli interventi possono essere ricompresi nell'ambito delle somme già stanziare nel bilancio;
 - ✓ il Codice Identificativo di Gara (CIG) è il n. 70293871A9 e il Codice Unico di Progetto (CUP) è il n. C82C17000030002;
 - ✓ l'Ing. Azzio Gatti, Responsabile Unico del Procedimento, ha provveduto alla verifica di detto progetto secondo quanto previsto dall'art. 47, comma 2, lettera c), del DPR 207/2010 e dall'art. 26, del D.Lgs. 50/2016 e alla sua validazione;
- di dare inoltre atto che:
 - ✓ la Provincia di Reggio Emilia ha l'obbligo di provvedere alla manutenzione degli edifici in proprietà destinati alle diverse funzioni dell'Ente;
 - ✓ gli interventi oggetto del presente atto sono lavori necessari alla messa in sicurezza conseguentemente agli eventi sismici del maggio 2012 e che occorre eseguire per evitare che all'Ente derivino danni patrimoniali certi e gravi, a causa di probabili incidenti conseguenti alla non riparazione/sistemazione delle criticità edilizie, - derivanti come detto dal terremoto del maggio 2012 - che potrebbero danneggiare le persone che a diverso titolo accedono alle aree cortilive del complesso e/o possibili conseguenze sulla confinante via Franchi;
 - ✓ è necessario ed urgente prevedere l'esecuzione degli interventi in premessa descritti, quali interventi assolutamente necessari a mantenere le condizioni minime di sicurezza sia per la fruibilità delle aree cortilive attualmente accessibili che per la confinante pubblica via Franchi.

Reggio Emilia, lì 03/04/2017

IL DIRIGENTE DEL
Servizio Infrastrutture, Mobilità Sostenibile,
Patrimonio ed Edilizia
F.to BUSSEI VALERIO

Documento sottoscritto con modalità digitale ai sensi dell'art. 21 del d.lgs. 82/2005.

(da sottoscrivere in caso di stampa)

Si attesta che la presente copia, composta di n. ... fogli, è conforme in tutte le sue componenti al corrispondente atto originale firmato digitalmente conservato agli atti con n del

Reggio Emilia, lì.....Qualifica e firma